

Du consentement unanime, la Chambre revient à l'appel des *Motions*.

Et après quelque temps;

Le débat reprend sur la motion de M. Chrétien, appuyé par M. Macdonald (Rosedale),—Que le Bill C-187, Loi concernant les minéraux du territoire du Yukon, soit maintenant lu une deuxième fois et déferé au comité permanent des affaires indiennes et du développement du Nord canadien.

Et sur la proposition d'amendement de M. Nielsen, appuyé par M. Aiken,—Que tous les mots après l'expression «Que» soient retranchés et remplacés par ce qui suit:

«ledit bill ne soit pas maintenant lu une deuxième fois mais qu'il soit lu une deuxième fois dans six mois à compter de ce jour.»

Après plus ample débat, ladite proposition d'amendement, mise aux voix, est rejetée par le vote suivant:

#### POUR

##### Messieurs

Alexander,	Downey,	MacInnis (Cape	Monteith,	Scott,
Alkenbrack,	Fairweather,	Breton-East	Moore,	Simpson,
Baldwin,	Fortin,	Richmond),	Murta,	Southam,
Bell,	Gauthier,	MacLean,	Nielsen,	Stewart
Bigg,	Godin,	Macquarrie,	Noble,	(Marquette),
Cadieu,	Gundlock,	MacRae,	Paproski,	Tétrault,
Coates,	Harkness,	McCleave,	Ricard,	Thomas
Code,	Howe,	McIntosh,	Ritchie,	(Moncton),
Crouse,	Knowles (Norfolk-	McKinley,	Rodrigue,	Thompson
Danforth,	Haldimand),	Marshall,	Ryan,	(Red Deer),
Dinsdale,	Laprise,	Mazankowski,	Schumacher,	Valade—51.
Dionne,	Lundrigan,			

#### CONTRE

##### Messieurs

Allmand,	Forget,	Knowles (Winnipeg-	Murphy,	Stewart
Andras,	Francis,	Nord-Centre),	Noël,	(Cochrane),
Badanai,	Gendron,	Lang (Saskatoon-	O'Connell,	Stewart (Okanagan-
Barnett,	Gibson,	Humboldt),	Olson,	Kootenay),
Barrett,	Gillespie,	Laniel,	Otto,	St. Pierre,
Basford,	Goyer,	Leblanc (Laurier),	Pelletier,	Sulatycky,
Bécharde,	Gray,	Lefebvre,	Penner,	Thomas
Blouin,	Greene,	Lessard (LaSalle),	Perrault,	(Maisonneuve-
Boulanger,	Guay	Loiselle,	Portelance,	Rosemont),
Chrétien,	(Saint-Boniface),	Macdonald	Pringle,	Trudeau,
Clermont,	Haidasz,	(Rosedale),	Reid,	Trudel,
Cobbe,	Harding,	MacEachen,	Richard,	Turner
Comtois,	Hogarth,	MacGuigan,	Richardson,	(London-Est),
Corriveau,	Hopkins,	MacInnis (M <sup>me</sup> ),	Roberts,	Walker,
Côté (Longueuil),	Hymmen,	McBride,	Robinson,	Watson,
Danson,	Isabelle,	McIlraith,	Rock,	Whelan,
Deachman,	Jerome,	McNulty,	Smith	Whicher,
Éthier,	Kaplan,	Morison,	(Saint-Jean),	Winch,
			Stafford,	Yanakis—82.

#### *Modifications de la composition des comités*

Avis ayant été communiqué au Greffier de la Chambre des communes suivant les dispositions de l'article 65(4) b) du Règlement, la liste des membres des comités est modifiée ainsi qu'il suit:

M. Deakon en remplacement de M. Stewart (Okanagan-Kootenay) sur la liste des membres du comité permanent de l'agriculture.

MM. Whelan et Deakon en remplacement de MM. Crossman et St. Pierre sur la liste des membres du comité permanent des pêches et des forêts.

M. Lundrigan en remplacement de M. Paproski sur la liste des membres du comité permanent du travail, de la main-d'œuvre et de l'immigration.

MM. Comtois, Thomas (Maisonneuve-Rosemont) et Foster en remplacement de MM. Énard, Dupras et Weatherhead sur la liste des membres du comité permanent des affaires des anciens combattants.

MM. Noël et Sulatycky en remplacement de MM. Cullen et Penner sur la liste des membres du comité permanent du travail, de la main-d'œuvre et de l'immigration.